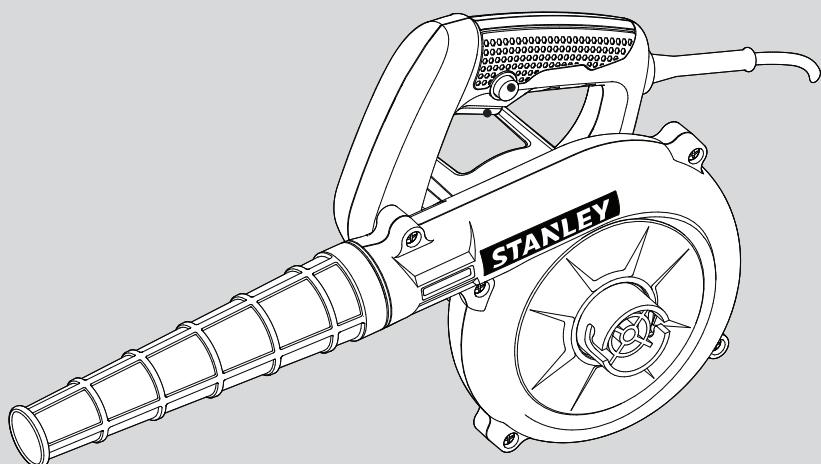


# STANLEY



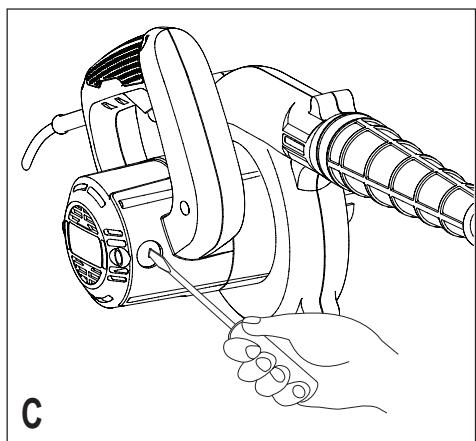
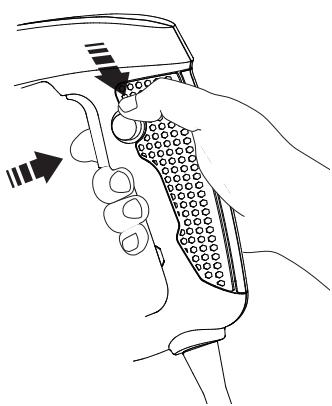
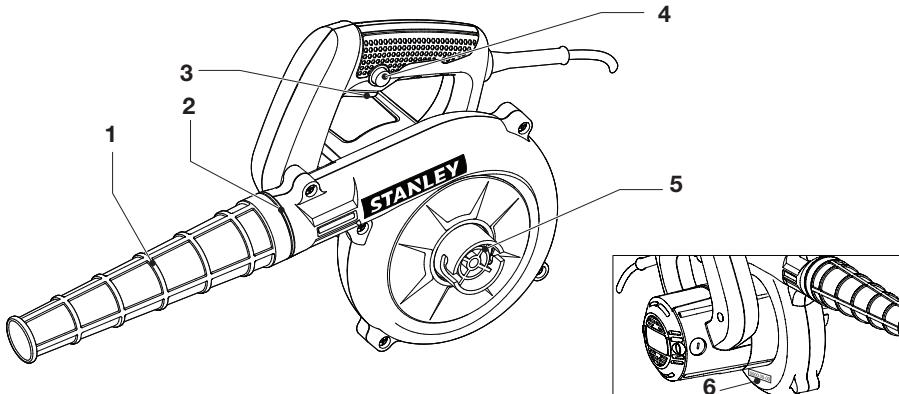
**SPT500**

English

Page 3

**ENGLISH**

(Original instructions)



**Intended use**

Your STANLEY Blower SPT500 has been designed for blowing & cleaning applications.

**Safety Instructions****General Power Tool Safety Warnings**

**Warning! Read all safety warnings and instructions** Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

**Save all warnings and instructions for future reference.**

The term "power tool" in all of the warnings listed below refers to your mains operated (corded) power tool or battery operated (cordless) power tool.

**1. Work area safety**

- a. **Keep work area clean and well lit.** Cluttered and dark areas invite accidents.
- b. **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- c. **Keep children and bystanders away while operating a power tool.** Distractions can cause you to lose control.

**2. Electrical safety**

- a. **Power tool plugs must match the outlet.** Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- b. **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- c. **Do not expose power tools to rain or wet conditions.** Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- d. **Do not abuse the cord.** Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- e. **When operating a power tool outdoors, use an**

**extension cord suitable for outdoor use.** Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.

- f. If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply. Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

**3. Personal safety**

- a. **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool.** Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- b. **Use safety equipment. Always wear eye protection.** Safety equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- c. **Prevent unintentional starting.** Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool. Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.
- d. **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.** A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- e. **Do not overreach.** Keep proper footing and balance at all times. This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- f. **Dress properly.** Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- g. **If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.** Use of these devices can reduce dust related hazards.

**4. Power tool use and care**

- a. **Do not force the power tool.** Use the correct power tool for your application. The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.

- b. Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.** Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
  - c. Disconnect the plug from the power source before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools.** Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
  - d. Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.** Power tools are dangerous in the hands of untrained users.
  - e. Maintain power tools. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tools operation. If damaged, have the power tool repaired before use.** Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
  - f. Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
  - g. Use the power tool, accessories and tool bits etc., in accordance with these instructions and in the manner intended for the particular type of power tool, taking into account the working conditions and the work to be performed.** Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.
- 5. Service**
- a. Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

## Additional Safety Instructions for Blowers

- Do not collect still smoldering cigarette ashes, freshly cut metals shaving, screws, nails and the like.
- Never block suction inlet and outlet.
- Do not cross gravel paths or roads whilst your product is switched on during blow/vac mode. Walk, never run.
- Always be sure of your footing, particularly on slopes.
- Do not overreach and keep your balance at all times.

- Do not place the inlet or outlet of the vacuum near eyes or ears when operating. Never blow debris in the direction of bystanders.
- Keep all cooling air inlets clear of debris.
- To protect your feet and legs while operating the appliance, always wear heavy duty footwear and long trousers.
- Never allow children to use the appliance.
- Wear protective goggles while operating.
- If operating an appliance in a damp location is unavoidable, use a Residual Current Device (RCD) with a tripping current of not more than 30mA protected supply. Use of an RCD reduces the risk of electric shock.
- To prevent dust irritation the wearing of a face mask is recommended.
- Disconnect the appliance from the mains supply
  - whenever you leave the machine;
  - before cleaning a blockage;
  - before checking, cleaning or working on the appliance;
  - if the appliance starts to vibrate abnormally.
- Store the appliance only in a dry place.

## Labels on tool

The label on your tool may include the following symbols:

	Read Instructions Manual	Hz .....	Hertz		.....	Class II Construction
	Use Eye Protection	W .....	Watts		.....	Earthing Terminal
	Use Ear Protection	min .....	minutes		.....	Safety Alert Symbol
	~ .....	Alternating Current			.....	Revolutions or Reciprocation per minute
	V .....	Volts	Hz .....			
	A .....	Amperes	n <sub>0</sub> .....	No-Load Speed		

## Position of date barcode

The Date Code, which also includes the year of manufacture, is printed into the housing(6).

Example:

2014 XX JN

Year of manufacturing

## Electrical safety



This tool is double insulated; therefore no earth wire is required. Always check that the power supply corresponds to the voltage on the rating plate.

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or an authorised Stanley Service centre in order to avoid a hazard.

The extension cable must be suitable for outdoor use and marked accordingly. Up to 0.75 mm<sup>2</sup> H05VV-F or H05RN-F extension cable can be used without loss of product performance.

## Features

This tool includes the following features:

1. Nozzle
2. Blast Port
3. Trigger Switch
4. Lock-On Button
5. Suction Port

## Assembly

**Warning!** Before assembly, make sure that the tool is switched off and unplug.

## Use

### Mounting The Nozzle For Blowing Operations (fig. A)

- Insert the pin located inside the Nozzle into the notch provided on the Blast Port (1)
- To lock Nozzle in place, turn the Nozzle in the direction indicated.
- To remove Nozzle, turn the Nozzle in the opposite direction.

### Operating The Blower (fig. B)

- To switch your Blower on, depress the Switch (3). To stop your Blower, release Switch.
- When continuous operation is required, first depress the switch and then the lock-on button (5) and release to disengage lock, squeeze and release switch.

**Warning:** Continuous running of machine should not exceed 30 minutes.

### Replacing Carbon Brushes (fig. C)

- Use a screwdriver to remove the brush holder cap.
- Take out the worn carbon brush, insert the new one and secure the brush hold cap.

**Warning!** Remove and check the carbon brushes regularly. Replace when they wear down to the limit mark.

## Accessories

The performance of your tool depends on the accessory used. STANLEY and Piranha accessories are engineered to high quality standards and designed to enhance the performance of your tool. By using these accessories you will get the very best from your tool.

## Maintenance

Your tool has been designed to operate over a long period of time with a minimum of maintenance. Continuous satisfactory

operation depends upon proper tool care and regular cleaning.

**Warning!** Before performing any maintenance, switch off and unplug the tool.

- Regularly clean the ventilation slots in your tool using a soft brush or dry cloth.
- Regularly clean the motor housing using a damp cloth. Do not use any abrasive or solvent-based cleaner.

## Technical data

SPT500		
Voltage	V	220 - 240
Frequency	Hz	50/60
Power	W	500
No-load speed	/min	16,000
Air Volume	m <sup>3</sup> /min	3.5
Weight	Kg	1.6

## Protecting the environment



Separate collection. This product must not be disposed of with normal household waste.

Should you find one day that your STANLEY product needs replacement, or if it is of no further use to you, do not dispose of it with household waste. Make this product available for separate collection.



Separate collection of used products and packaging allows materials to be recycled and used again. Re-use of recycled materials helps prevent environmental pollution and reduces the demand for raw materials.

Local regulations may provide for separate collection of electrical products from the household, at municipal waste sites or by the retailer when you purchase a new product. STANLEY provides a facility for the collection and recycling of STANLEY products once they have reached the end of their working life. To take advantage of this service please return your product to any authorised repair agent who will collect them on our behalf.

You can check the location of your nearest authorised repair agent by contacting your local STANLEY office at the address indicated in this manual. Alternatively, a list of authorised STANLEY repair agents and full details of our after-sales service and contacts are available on the Internet at: [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com)

## One year full warranty

If your STANLEY product becomes defective due to faulty materials or workmanship within 12 months from the date of purchase, STANLEY guarantees to replace all defective parts free of charge or – at our discretion – replace the unit free of charge provided that:

- The product has not been misused and has been used in accordance with the instruction manual.
- The product has been subject to fair wear and tear;
- Repairs have not been attempted by unauthorised
- Proof of purchase is produced.
- The STANLEY product is returned complete with all original components

If you wish to make a claim, contact your seller or check the location of your nearest authorised STANLEY repair agent in the STANLEY catalogue or contact your local STANLEY office at the address indicated in this manual. A list of authorised STANLEY repair agents and full details of our after sales service is available on the internet at:[www.2helpU.com](http://www.2helpU.com)

## **Names & Addresses for STANLEY Service Concessionaries - INDIA**

**ASSAM:** Arun Machine And Tools, A.T.Road, Near Rupshree Cinema, Tokburi, Guwahati, Assam, Pin: 781001, Mob: 9435011008/9864077172, Tel: 2511173. Yivnayani Tools And Machinery, A-1, Mangal Ram Tower, Opposite Police Reserve, A.T.Road, Guwahati, Assam, Pin: 781001, Mob: 9435049234. Assam Machine Tools, Gar-ali, Jorhat, Guwahati, Assam, Pin: 785001, Mob: 9435050699, Tel: 2321607. Shyam Machinery And Tools, A.C. Plaza, N.B.Road (Near Ananta Cinema), Tezpur, Assam, Pin: 784001, Mob: 9435081917, Tel: 03712-230142. **BIHAR:** Jai Ambey Traders, Ramna Road, Near Rama Bhawan, P.S.-civil Lain, P.O.- Gaya, Bihar Pin: 823001, Mob: 9431224989. **CHATTISGARH:** Agrawa Motors, Opp Purjib National Bank, Transport Nagar, Korba, Pin: 496577, Mob: 07759245553, Tel: 9893222761. V. M. Enterprises, Millennium Plaza, First Floor-31, Banshal G E Road, Raipur, Pin: 492001, Mob: 9826136099, Tel: 0711-4280808. **JHARKHAND:** Sigma Enterprises, Saraidhela Main Road, Near Aay Talkies, Dhanbad, Bihar, Pin: 828127, Mob: 9431187803, Tel: 206253. Industrial Tools & Equipments, S' Type Chawk, Main Road, Adityapur, Jamshedpur, West Bengal, Pin: 831013, Mob: 9431348948, Tel: 0657-2383282. Mangallil Rungra, P.O.Jugalsali, Jamshedpur, Jharkhand, Jamshedpur, Pin: 831006, Mob: 9334804626, Tel: 0657-423738. Unica Enterprises, Ram Roop Tulsi Bhawan, 2nd Floor,diagonal Road, Bistupur,jamshedpur, Pin: 831001, Mob: 8292309050, Tel: 0657-2429043. Industrial Tools Agency, Dr. Fatullah Road, Ranchi, Jharkhand, Pin: 834001, Mob: 9334706264, Tel: 0651-2207612. Ranchi Metal Supply Co., S.N.Ganguly Road, Ranchi, Jharkhand, Pin: 834001, Mob: 9431174908, Tel: 0651-200066. **ORISSA:** Utkal Power Tools &sales, Shop No 121,anand Plaza, Lakshmi Sagar Square, Bhubaneshwar, Pin: 751006, Mob: 9437033867, Tel: 0674-2571079. M.R.Hydro Electric Co(Asc), Nua Patna, Buxi Bazar, cuttack, Cuttack, Pin: 754001, Mob: 9337878000. Subham Enterprises, No. 41, Taringini Market, Rourkela, Orissa, Pin: 769004, Mob: 9437041443, Tel: 0661-440 1443. **WEST BENGAL:** City Hardware, Nachan Road, Benachiy, Durgapur, West Bengal, Pin: 713213, Mob: 9832150581, Tel: 0343-2583831. Cutwell Tools, Below Howrah Amte Road, Daspagar, Howrah, West Bengal, Pin: 711105, Mob: 9830057455, 9330034464, Tel: 6630670. Bardia Trading Co. No. 17 , Princep Street, Kolkata, West Bengal, Pin: 700072, Mob: 9831013176, 9831022454, Tel: 2373065. Machinery & Tools ( India ) 24, netaji Subhas Road, Kolkata, West Bengal, Pin: 700001, Mob: 9830052968, Tel: 033-221-3840. S.M.B Corporation, No. 218, Old China Bazar Street, Kolkata, Pin: 700001, Mob: 990331752, Tel: 22422406/0666. Subol Dutt & Sons Pvt. Ltd, No. 13, Brabourne Road, Kolkata, West Bengal, Pin: 700001, Mob: 9831189629. Dehlincr, Sharma Trade Links, 155, Shyam Colony, Near Panchayat Bhawan, Ballabgarh, Mob: 8447733807, Tel: 0129-4068299. **DELHI/NCR:** Haryana Agencies, Near Allahabad Bank, Nh-8, Delhi-jaipur Highway, Banipur Chowk, Bawali(Rewari)haryana, Mob: 9783011902, Tel: 01493-226319. Jmr Techserv India, M-7 1st Floor Guru Ram Das Bhawan Community Centre, Ranjit Nagar, New Delhi, Pin: 110008, Mob: 9990119290, Tel: 011-45669290. Jyoti Sales Co, 3523/49a,balaji Market,gill Hamq Baqa, Haaz Qazi Delhi, Pin: 110006, Mob: 9810330626, Tel: M/s Classic Pneumatics, Plot No : 01 Baba Flyover, Nit Faridabad, Opposite Baba Showroom, Faridabad Pin: 121001, Mob: 9811140218. Mahalakshmi Trading Corporation, Plot No 40/66b, Industrial Area, (Near Raj Gas Agency), Near Hardware Chowk, Faridabad, Pin: 121001, Mob: 9811547845. M/s Sri Gangati Traders, Plot No:377/24, model Town (4mara) Near Gurudwara, Gurgaon-122001, Gurgaon, Pin: 122001, Mob: 9871502888, Tel: 0124 2320088. Shiva Machinery Tools, C-100, Sector-9, Noida, (Up) Noida, Pin: 201301, Mob: 9811162293, Tel: 5514862. **HIMACHAL PRADESH:** Chandan Industries, B.O.P. Opp 4 Season Hotel, Pipljore Road, Near Bus Stand, Baddi, Himachal Pradesh, Pin: 177701, Mob: 9418021785 And 94180021785, Tel: 94180-01785. **JAMMU AND KASHMIR:** Bhagwati Sales Corporation, Main Road, Last Morth, Gandhi Nagar, Jammu, Pin: 180001, Mob: 9419182433, Tel: 0191-2452718. **PUNJAB:** Karan Enterprises, 101,anand Avenue, Old Jail, Road, Raigat Singh Chowk, Amritsar, Pin: 147001, Mob: 9815882957. Jai Hind Trading Corporation, Old Bus Stand, Gt Road, Bhatinda. Bhatinda, Bhatinda, Pin: 151001, Mob: 9879221000. D.P.Jagan & Sons, Sco 46-47, Sec-no-28-c, Chandigarh, Haryana, Pin: 160002, Mob: 9876177441. Fairdeal Agencies, Nehru Garden Road, Near Ajit Press, Jalandhar, Pin: 144001, Mob: 9814665249. Shashi Industrial Enterprises, E.K. 117, Chowk Bhagat Singh, Near Obc, Jalandhar, Pin: 144001, Mob: 9876456782, Tel: 0181 500303. Punjab, Ameja Machinery Store, Gill Road Ludhiana, Punjab, Pin: 141003, Mob: 9876300375, Tel: 0161-2537923. Guru Nanak Oxygen Gas Depot A-9, New Market, Opp. Railway Station, Ludhiana, Pin: 141008. Krishna Metals, Ambala By-pass Road, Near Samrala Chowk, Opp. Duggal Roadside, Ludhiana, Pin: 141003, Tel: 0161-2226258. Anand Tool Zone, D-137, Industrial Area, Phase - Vii, Mohali, Pin: 160055, Mob: 9814116449, Tel: 01722651274. Vikas Weid Plot No-257, industrial Area, Phase - I, Panchkula, Haryana, Pin: 134113, Mob: 9216800168 And 9216800167, Tel: 0172-2576437. Mohindra Bros. Oil Co., Dara Mandi, Phagwara, Pin: 144401, Mob: 9814533780, Tel: 01824 269082. Thukral Machinery Store, G.T. Road, Rajpura, Rajpura, Punjab, Pin: 140401, Mob: 9872049418, Tel: 9814210733. **RAJASTHAN:** S. S. Auto Agencies 4. Khailand Market, Ajmer, Pin: 305001, Mob: 9828053750, Tel: 145244210. Hayana Iron Traders, Ram Ganj, Alwar, Pin: 301001, Mob: 9829215175. Atul Enterprises, Near Sikar Hotel, Hans Marg, S.C.Road, Jaipur, Rajasthan, Pin: 302001, Mob: 9829013905, Tel: 0141-2360327. Bhati Hardware House, Opp hanwant School, Pal Road, Jodhpur (Raj), Jodhpur-342003, Pin: 342003, Mob: 9414722451 / 9414127770, Tel: 0291-2770506 / 0291-2770337. Sejal Power Tools, 1st Pal Puliya Near Govt School, Main Pal Road Village Pal, Jodhpur, Pin: 342001, Mob: 9799935645, Tel: 0823-399001. USA Trading Company, Inside Sojati Gate, Jodhpur, Tel: 2642023. Power Tools& Services, 109 Palival Compound, Kota Rajasthan, Pin: 324007, Tel: 0744-2360829. Jagdambe Enterprises, Near Thandi Pau Ki Thadi, Agro Road, Sikandara, Pin: 303033, Mob: 9414095522. Brij Machinery Tools, Odaka Complex, Station Road, Sikar, Pin: 332001, Mob: 9887537320, Tel: 01572-253828. M.P.Traders 40, new Keshav Nagar, Roopsgarh Road, Udaipur, Pin: 313001, Mob: 9414168109, Rajasthan Tools (Prop.diesel India) 1. Kastubra Market, Town Hall Road, Udaipur, Pin: 313001, Tel: 0294-2419260. **UTTAR PRADESH:** M P Abrasives, Shop # 19 Snlaxmi Plaza, Gandhi road, Dehradun, Pin: 248001, Mob: 9837050196. Sharma Electricals, 1577 Vivekananda Nagar, Double Story, Ghaziabad, Pin: 201001, Mob: 8860602092. Clipco Traders Latouche Road, Kanpur, Uttar Pradesh, Pin: 280001, Mob: 9695887766. Magadh Industrial Company, Royal Vatika, Plot No 46, Flat No 5, Li Floor, Ratan Lal Nagar, Kanpur, Uttar Pradesh, Pin: 208022, Mob: 9415042109, Tel: 0512-2674635. Virat Enterprises, No. 122/230, Sarojni Nagar, Kanpur, Uttar Pradesh, Pin: 208012, Mob: 9839115747, Tel: 217881 / 221264. Yash Engineering Works, 83 - nya Gaua East(Barrow Market), Beside Kohli Light & Shine, Latou, Lucknow, Uttar Pradesh, Pin: 226018, Mob: 9415019785, Tel: 200694. Premier Machinery Store, Venus Cinema Building, Railway Road, Saharanpur, Pin: 247001, Tel: 261463/2393755. Amit Enterprises, Ck No 52/14, sarwati Karai, Rajada Waja, Varanasi, Pin: 221001, Mob: 9839040838. **ANDHRA PRADESH:** General Engineering, # 18-246, room No - 2, Pinni Complex Opp Krishna Theatre, Ananthapur, Andhra Pradesh, Pin: 515001, Mob: 9849388650, Tel: 0854-235706. Gayathri Industrial Corporation 10c, Ushodaya Towers, Industrial Road, Shapumagar, Jeedimetla, Hyderabad, Andra Pradesh, Pin: 500055, Mob: 9866696971, Tel: 040 65964671. Mega Home Improvement Pvt Ltd, #15-4-238/239, a.p.house, gowliguda Chaman, Hyderabad, Pin: 500012, Mob: 24652000, 6588591718. Tel: 900355100. Oriental Engineering Corporation, 5-99, Nizam Shahi Road, Hyderabad, Andra Pradesh, Pin: 500095, Mob: 9848029996, Tel: 040 460 0056, 460 5319, S.V.I.Digital & Marketing Services, 2-3-64/8, S.No-1 & 2, Sai Poornima, Opp-amberpet New Police Station, Hyderabad, Andra Pradesh, Pin: 500013, Mob: 9391032617, Tel: 040-27424828. Sai Sales Corporation, No. 10-11-175/17-1, Fathenagar Main Road, Hyderabad, Pin: 500018, Tel: 3876877, Srinivas Enterprises, 5-5-80,2nd Floor, Sri Srinivas Commercial Complex, Beside Rao's Hotel Ranigunj, secunde Hyderabad, Pin: 500003, Mob: 9989039943, Tel: 040-66489943. Vrindavan Enterprises, Shop No - 113, meghana Complex, Opp- Andhra Bank, Balanagar, Hyderabad, Pin: 500037, Mob: 9391062607, Tel: 30906810. Balaji Mini Tools, Plot No. 1-9-12, Beside Venkateswara Temple, Kushaiguda, Hyderabad, Pin: 500062, Mob: 9246203990/91, Tel: 040 2716663, Lakshmi Sivaram Enterprises, #43-148, Opp: Idbi Bank, Main Road, Kakinada, Branch:sarpavaram Junction, Beside Police Station, Kakinada, Andhra Pradesh, Pin: 533001, Tel: 9848317895. Revathi Enterprises, D. No. 43-7-25, Old Post Office Str, Jagannadhapuram Bride, Kakinada, Andhra Pradesh, Pin: 533003, Mob: 9848133585, Tel: 0884-2387328. City Engineering Company, Shop No-14,15,16, SAI Durga Towers, Opolo, Andhra Pradesh, Pin: 523001, Mob: 9848144919, Tel: 08592-221090. Srk Power Tools Corporation, Doo No: 7-30-15, Opp:bata Show Room, Near Santhi, Main, Roat Rajahmundry, Pin: 533101, Tel: 9966644555. Maharaja Spares,No. 42, Nethaji Road, Tirupati, Pin: 517501, Mob: 9440709249, Tel: 0877 2253426. Ganesh Trading Co., 12-10-46, Convent Street, P Box No 83, Vijaywada, Andhra Pradesh, Pin: 520001, Mob: 9849082241, Tel: 0866-425241 / 426041. Gopalakrishna Engineering Co, Door No 12-6-15, Hart Street, Tarapet, Vijayawada, Pin: 520001, Mob: 0866-2425942, Tel: 9848156713, Sri Shirdi Sai Enterprises, Doo No 12-3-32, Peena Mahamod Street, Tarapet, Vijayawada, Pin: 520001, Mob: 0866-2426333, Tel: 9848139633, S B Enterprises, 28-16-14, Surayagh, Visakhapatnam, Andhra Pradesh, Pin: 530020, Mob: 9440191723, Tel: 0891-2562208 / 25698917. Sri Ganesh Hardware & Electricals, No. 7-16-73, Old Gajuwaka Jn, Visakhapatnam, Andhra Pradesh, Pin: 530026, Mob: 939310146, Tel: 0891 515524, Sri Sai Srinivas Electricals, Door No:58-1-392, n.s.t.family Gt, Butchiraju Palem, vizag, Visakhapatnam, Andhra Pradesh, Pin: 530027, Mob: 9885494398. **KARNATAKA:** Hindustan Tools, No-22, Kiabd Complex, Tvs Cross, Peenya, Bangalore, Karnataka, Pin: 560002, Mob: 9134244149, Tel: 51271028. J V Marketing Corporation 1, 1st Floor, Kssidc Special, Plot No 19, Tvs Cross 1st Stage, Peenya Industrial Estate, Bangalore, Pin: 560058, Mob: 9741295446. Kshipra Engineering&services, Fathima Elegance, 16, cabin No 3 & 5 3rd Floor, 2nd Cross S.G Narayana Layout, Bangalore, Karnataka, Pin: 560027, Mob: 9886502505. Mini Sales And Tools Service, No 12, 1st Floor, r.k.building, 1st Cross, N.R.Road, Bangalore, Karnataka, Pin: 560002, Mob: 91 98450 36264, Tel: 26702375. New Bangalore Power Tools No-637/4,first Floor, Muniyappa Complex, Opp.i.b.petrol Bunk, Jalalahi Cross, Bangalore, Karnataka, Pin: 560057, Mob: 9880013398, Tel: 259000560. Patel Trading Corporation, 1st Floor, No. 573, Sardar Patrappa Road, Bangalore, Karnataka, Pin: 560018, Mob: 98452 92883, Tel: 41247774. Vishal Enterprises, 1st Floor, No.5 Mandi Veerappa Lane, S.J.P. Road Cross, Bangalore, Karnataka, Pin: 560002, Tel: 088-2236187. Vikrant Sales Corporation, Kanaput Road, Udyambag, Belgaum, Karnataka, Pin: 590008, Mob: 9480422522, Tel: 441256. City Tools Center, Ismail Complex, H-17 Main Road, Bhatkal, Karnataka, Pin: 581320, Mob: 9448791748. Sagar Electricals, Shop No. 553 CMX Complex, Bagalkot Cross, Bijapur, Karnataka, Pin: 586101, Mob: 9448440229, Tel: 08352-22637. A B Agencies Razak Building, Koppikar Road, Koppikar Road, Hubli, Karnataka, Pin: 580020, Mob: 990016001, Tel: 0836-2366812. Lakshmi Sales Corporation, Lakshmi Towers, Main Road,kulai, Manglora, Pin: 574196, Tel: 0824-2407836.

**KERALA:** Tool Tech Inc, Door No. 16/931 & 932b, Aradhana Tourist Home, Kallai Road, Calicut, Pin: 673002, Mob: 9388485464, Tel: 0495 4025071. Powertool Enterprises, 44/2133e, Freedom Road, Kaloor, Kochi, Kerala, Pin: 682017, Mob: 9895405593, Tel: 0484-4047593, Tool World, 44/2708c Karakuppam, Deshabhimani Road, Kochi, kerala, Pin: 682017, Mob: 9388485378, Tel: 0484-3295546/2409745. Vindia Enterprises, 39/3868, Ravipuram Road, Ernakulam, Cochin, Kerala, Pin: 682016, Mob: 9847219831, Tel: 0484-2356924, Kolar Mill Stores Pvt., 18/1819 Kolar Buildings, Opp Police Station, Up Hill P.O., Mallapuram, Pin: 676508, Mob: 9497 32 00 01, Tel: 0483-2730603, Vulcan Metals, 17/327, Nh 47, Manappulikkavu, Palakkad, Pin: 678013, Tel: 0491 256200/256300, Tool Mec, Xil/68/297, Mat Complex, Pothole Road, Thirissur, Kerala, Pin: 680004, Tel: 0487-2387939. **TAMIL NADU:** B. R. Enterprises, No. 147, Broadway, Chennai, Tamil Nadu, Pin: 600108, Mob: 9381071188, Tel: 044 - 42620709 / 42620710. Chennai Power Tools And Electricals, No-648, 1st Floor, Mth Road, Mannurpet Padi, Chennai, Pin: 600050, Mob: 9841402911, Tel: 044-242625163, K.S.Engineering Equipments, 16, Trunk Road, Poonaallee, Chennai, Pin: 600056, Mob: 9840986541, Tel: 044 - 26492223. Mis.royal Tools Agencies, Old.no.11, New.no.21, Erabalu Street, Chennai, Pin: 600 001, Mob: 044 - 2538 3048, Tel: 9884176366. Professional Power Tools Sales &service, No 77/155, Broadway, Chennai, Pin: 600108, Mob: 9841186478, Tel: 044-64555872. Shrimma Power Tools, No. 13, Old Mahabalipuram Road, Kandanchavdi,Chennai, Tamil Nadu, Pin: 600096, Mob: 9884489709, Tel: 044-64543203. Sri Kathayeniy Enterprises, H-24, Central Avenue, Korattur, Chennai, Tamil Nadu, Pin: 600080, Mob: 9841810789, Tel: 044 - 26873550 / 42878495. Aardwolf Engineering Co., No. 180 A/9, Dr. Nanappa Road, Nsp Complex, Coimbatore, Coimbatore, Tamil Nadu, Pin: 641018, Mob: 9363101650, Tel: 0442 - 2301884 / 2303749. Orient Equipment & Services, P.B. No. 3795, Shop No G-5, V.R. Arcade 295, Dr.Nanappa Road, Coimbatore, Tamil Nadu, Pin: 641018, Mob: 9842265222, Tel: 0442 - 2236432 / 2238507. Banu Tools, Plot No 7, Amaravathi Towns, Vasavi Street, near KVB Bank, NH 7, Bye Pass Road, Hosur, Pin: 635109, Mob: 9443242102, Tel: 04344 - 241023, Sri Balamurugan Agencies, No.100, Ktbc, nambi Street, Kanchipuram, Pin: 630501, Mob: 7200726026, Tel: 044-27223444. Sanker Sales Corporation, No. 270, West Masli Street, Madurai, Tamil Nadu, Pin: 625001, Mob: 9994135241, Tel: 0452 - 2341803. Sri Andal Agencies, 47/100, Devangavapura Extn St, Shevapet, Salem, Pin: 636002, Mob: 9362755919, Tel: 0427 2223718. Sri Andal Power Tools, No. 5, A Block, Sree Complex, Madurai Road, Tirichy, Pin: 620008, Mob: 9944262656, Tel: 0431 454271. **GOA:** Mech-tech Enggineering Systems, G-2, Emerald Towers, M.G.Road, Opp State Bank Zonal Office, Panji, Goa, Pin: 403001, Mob: 9822122921, Tel: 0832-223601. S.K. Trading, Shop No 4 Esteve Apartment, Near Alua Hotel, Mercos, Panjim Pin:403005, Mob: 9270143918, S.S.Hitech Engineers, Shop No-2, Laxmi Aptts, Near Ktc Bus Stand, Vasco-da Gama, Goa, Pin: 403802, Mob: 9822904784/942274330, Tel: 0832-6483256. **GUJARAT:** Mark Engineering, No. A-13, Jay Raj Complex, opp B.P Petrol Pump, Suni Ni Chawl Chur Rusta, Odhav, Ahmedabad, Pin: 382415, Tel: 079-29092442. Rushabh Traders, Mira Chamber, Opp.syndicate Bank, Kadia Kui, Relief Road, Ahmedabad, Pin: 380001, Mob: 9327070493, Tel: 079 22180265. Shivam Sales & Service, No. 28, Kalpesh Ram Upani Soc, opp Vastrapur Railway Station, Boot Bhavani Mandir Road, vejalpur, Ahmedabad Pin: 380007, Tel: 079-69501111. Shree Maruti Tools, B/5,new Shrivikar Apartment, Opp, Agiyaras Mata Mandir, Nava, Ahmedabad, Gujarat, Pin: 380013, Mob: 9724313764 & 9426513764, Tel: 079-76435807. Shyam Trading 34, Green Villa, Nr. H.B. Kapadia School, Gurukul Road, Memnagar, Ahmedabad, Gujarat Pin: 380052, Mob: 9826505079, Tel: 079 66522025. Chintan Electricals, Plot No-1006, gidec Estate, Ankeleshwar,dist-bharuch, Pin: 393002, Mob: 9033533735. Khatri Engineering Company, D.B.Z. - S - 139, Near Pitman's Gas, Gandhidham, Gujarat, Pin: 370201, Mob: 9882505610, Tel: 02836 - 222921 / 23646. Jay Enterprise, Dhebar Road, Near Ashok Guest House, Rajkot, Pin: 360001, Mob: 9824456452, Tel: 0281 - 2236235. National Power Tools ( Surat ), Hqd-42, Rushabh Towers, Near Jain Temple, Adajan Patia, Rander Road, Surat, Pin: 395009, Mob: 9898034200. Soham Reparing Center, 11,rameshwar Society, Beside Rudraksh Residence,kapodra Crossing, Varucha Road Surat, Mob: 9888231287. Vikram Engineers, M.G.Road, No-4, Sanghani House, Udyognagar, Udhana, Pin: 394210, Mob: 9427137657, Tel: 0261-2274025. Hariom Enterprise, C1/b 888/1, gidec, Makarpura, Vadodara, Gujarat, Pin: 390001, Mob: 9794270579, Tel: 0265-6543678. B H Traders, No. C-37, Busy Bee Complex, Hanumana Mandir, Bhadakmora, G.I.D.C. Vapi, Pin: 396195, Mob: 9828503227 Tel: 0260-2450808. **MADHYA PRADESH:** Bhopal Tools, No. 64, Hamida Road, Bhopal, Madhya Pradesh, Pin: 462001, Mob: 9826336561, Tel: 736173. Pioneer Marketing Services, 223, Shasti Market, 2nd Floor, Indore, Madhya Pradesh, Pin: 452007, Mob: 9826053800, Tel: 0731-2538007. Reliable Power Tools, #12 Jawahar Marg, near Patel Bridge, Shalmali Plaza, 1st Floor, Shop no.9, Madhya Pradesh, Pin: 452007, Mob: 9425317352, Tel: 0731-2366352. Vaishno Enterprises, Birla Road, Kolgawan, Satna, Madhya Pradesh, Pin: 485001, Mob: 9425173350, Tel: 251450, 509750. **MAHARASHTRA:** Datta Enterprises, N-16, Nimbalkar Road, Midc Industrial Area, Ahmednagar, Maharashtra, Pin: 414111, Mob: 9225300400 / 9225100181, Tel: 024-66111130 / 6611131. R B Machinery, Malipuri Chowk, Akola, Maharashtra, Pin: 440001, Mob: 9850280021, Tel: 0724-2424345. Machine Tools Centre, Safed Pool Andheri, Kurla Road, Next To Petrol Pump, Andheri, Mumbai, Pin: 400072, Mob: 9820827827. Spa Technical Services Pvt Ltd, 21-22 Navketan, Mahakali Cave Road' Andheri (E), Mumbai, Pin: 400093, Mob: 9867259858. Unique Agencies, Marol Maroshi Road, Marol, Mumbai, Pin: 400059, Mob: 9224295450. Aniket Enterprises, X-324, Near Hdfc Bank, Maharantra Pratap Chowk, Balaji Nagar, Midc, Aurangabad, Pin: 431005, Mob: 9552769194, Tel: 0240-2563312 Padmavati Electricals, Opp, Ramanand Colony, Kranti Chowk, Aurangabad, Pin: 431005, Mob: 9823093783, Tel: 0240 - 23203303. Shashi Sales & Services-aurangabad, X-128,babaji Commercial Complex, Babaji Nagar Midc Waluj, Aurangabad, Pin: 431005, Mob: 9823466426 / 9028028763, Tel: 0240 2555171, Yash Vinayak Electrical, Shop No 9, Rishabh Apart-1, Near- Ostwall English Academy School, Ostwall Empire, Boisar, Maharashtra, Pin: 401501, Tel: 847989777. J B Machinery & Tools, Near St Joseph School, Botha Road, Buldhana, Pin: 443001, Mob: 9422881158, Tel: 0726-46159. Sadaguru Power Tools And Electrical, Kohinoor Centre, Shivaji Chowk, Chakan, Pune, Pin: 410501, Mob: 9822351008, Tel: 02135-645361. Mistry Enterprises Near Prakash Talkies, Parola Road, Dhule, Maharashtra, Pin: 424003, Mob: 9422787930, Tel: 02562-234429. Vardhman Machine Tools, Shop No 6, Old Maneklal Chawl, L.B.S Marg, Near Telephone Exch, Ghatkopar (W) Mumbai, Pin: 400086, Mob: 9850234052. Sapana Enterprises, Panchganga Factory To Shahpur Road Near Kothan Sizing, P O - Gangam, Ichalkaranji, Maharashtra, Pin: 416116, Mob: 9371768843, Tel: 0230-2495157. S.P.Shah & Sons, Mutta Building, Near Natraj Cinema, Jalana, Maharashtra, Pin: 431203, Mob: 9422215827. Kaurenou Industrial Enterprises, No. 51, Lamxi Tower, Neri Naka, Jalgaon, Maharashtra, Pin: 425001, Mob: 9422780632, Tel: 0257-2227384. Shri Gajanan Electricals & Machines, 327-a, Main Gate, Basement, New B.J.Market, Jalgaon, Maharashtra Pin: 422001, Mob: 9422184432, Tel: 0257-222 4198. Mahavir Electricals, Shop No. 8, Inside B.M.C.Market, Khar (W), Mumbai, Pin: 400052, Mob: 9867067093. Sushito Enterprises, B Under Ground - 1, Prabhakar Plaza, Station Road, Kolhapur, Maharashtra, Pin: 416001, Mob: 9422414211, Tel: 0231-644881. S D Traders, Jamdale Building, Behind Old Power House, Latur, Maharashtra, Pin: 413512, Mob: 9422071082, Tel: 0282-252127. Super Agencies, G' Ward, Shop No -6, Gurumanak Co-op Hsg Society, Lonawala, Maharashtra, Pin: 410401, Mob: 9823052516, Tel: 02114-237279. Anil Traders, Shop No 2 Paralkar Wadi, R.C.Marg, Chembur Naka, Mumbai, Pin: 400071, Mob: 9322183201. Chaudhary Tools, 33-a, Jayendra Bhavan, S.K.Bole Road, Dadar (W), Mumbai, Pin: 400028, Tel: 022-66625190. K.Z.Trading Co., 29/12, abid Manzil, 139, Nagdevi St, Mumbai, Mob: 9029024015. Manoher Electric Stores, 10, roshni Building, s.v.road, Oshiwara,jogeshwari (West), Mumbai, Maharashtra, Pin: 400102, Tel: 022-26784783. Nirav Traders, No. 42, Nagdevi Cross Lane, Mumbai, Maharashtra, Pin: 400003, Mob: 9820121792, Tel: 022-3428673/342928. Raj Machine Tools, Ii Nd Floor, 71/73, Nagdevi Street, Mumbai, Maharashtra, Pin: 400003, Mob: 9323910798, Tel: 022-65213643/2035. S. A. Traders, 76, Nagdevi Cross Lane, Shop No 3, Mumbai, Maharashtra, Pin: 400003 Mob: 9870084598, Tel: 022 - 23400988. Shree Siddhivinayak Machine Tools, Shop No 1, Vishwa Mohini Building, Opp Kamla Nehru Shopping Centre, N.S.Road , Mulund, Pin: 400080, Mob: 9594015345. Swastik Machine Tools P Ltd, Sambal Nagar,near Savli Hotel, Akurli Road Kandivali (E), Mumbai, Pin: 400101, Mob: 9882269974. Ratih Engineering Company, 31 A, Radke Layout, Opp- Saint Xavers High School, Nagpur, Maharashtra, Pin: 440016, Mob: 9373107555, Tel: 07104-232221. Union Hardware Stores, Central Avenue, Darodkar Chowk, Near Itwai High School, Nagpur, Pin: 440002, Mob: 9971068950 / 9822564150, Tel: 2769620, 2777729. Essel Engineers, No. 6/7, Khetwani D, Near Donde Bridge, Untwadi, Cidco, Nashik, Maharashtra, Pin: 422009, Mob: 9423093243. Meson Traders, No. 994, Main Road, Nashik, Nashik (M.S.), Pin: 442001, Mob: 09970166552, Tel: 0253 2507682. Vidal Engineering & Electricals, Mahadev Nagar Corner, Near Satpur Bus Stop, Satpur - Trimbak Road Satpur, Nasik, Pin: 442007, Mob: 9822049760, Tel: 0253 2363567, Fine Electrical Works, Shop No -3 janta Market, Plot No 3 & 4 , Sec-23, Nr Sadguru Hotel,turbe ,navi Mumbai, Navi Mumbai, Pin: 400705, Mob: 982012192, Tel: 022-67973977 / 27835529. Shree Ambica Machine Tools, Shop No 26, Shivaji Chowk, Osmanabad, Maharashtra, Pin: 413501, Mob: 9881096188, Tel: 0242-227281, Everest Enterprises, Sukhwani Nest, Shop No. 7, Vidhyam Nagar, Pimpri, Pune, Pin: 411018, Tel: 27433522. Faith Machinery Stores, Tip Top Bldg, Shop No-687, 550b, Nanapeth, Near Chacha Halwai Chowk, Laxmi Road, Pune, Pin: 411002, Tel: 020-26137686 / 26137663, K Z Trading Co., Shop No 2, Padamjee Palace, Bhawani Peth, Pune, Pin: 411042. Max Corporation, No. 95, Ganesh Peth, Laxmi Road, Duly Maruti Chowk, Pune, Maharashtra, Pin: 411002, Mob: 9371006743, Tel: 020-6341647 / 6344945. Maharashtra, Ram Electricals, Shagun Chowk, Pimpri, Pune, Pin: 411017, Mob: 9850223068. Solanki Enterprises, No. 28/81, Rasta Peth, Opp M.S.E.B, Near Sai Motors, Pune, Pin: 411011, Mob: 9822002976, Tel: 020 26120286. Superweld Sources Pvt Ltd, Near, Century Enka, Midc Bhusare, Pune, Maharashtra, Pin: 411026, Mob: 020-30681560. Techne Tools, 1 & 2, P.J. Chambers, Near Ambedkar Statue, Pimpri, Pune, Pin: 411018, Mob: 9822040744, Tel: 020 27421967. Tool Max, "Mauli" 738, Budhwar Peth, Ganesh Road, Nr. Phadke Houd, Pune, Maharashtra, Pin: 411002, Mob: Tel: 020 32319333. Arc Power Tools & Equipments, Off Chougule Complex, Kupwad Road, Near Railway Gate, Sangli, Maharashtra, Pin: 416415, Mob: 9423871513, Tel: 0233-302185. Three Shales And Services, Plot No. P-90, Chakan Oil Mill Road, M.I.D.C. Sangli, Maharashtra, Pin: 416436, Mob: 9432871648, Tel: 023-2645005 / 5616582. M P Engineers, Shop No -7, Jiwala Housing Society, Near Bombay Restaurant, Old M.I.D.C, Sataro, Maharashtra, Pin: 415001, Mob: 9822637283. New Maharashtra Traders, No. 184 B/F, Raviwar Peth, Powai Naka, Sataro, Maharashtra, Pin: 415002, Mob: 9422033369, Tel: 02162-35605, Madan j. Dalvi, Galo No 7, V.I.complex, Ramal Chowk, Railway Line, Solapur, Maharashtra, Pin: 413001, Mob: 9422068351, Tel: 0217-2727051. Siddhratna Sales & Services, No. 64, Jodphuri Peth, Solapur, Pin: 413002, Mob: 9423069606, Tel: 0217 2729911. Sunee Textile Engineering Industri, Plot No. 65, Nagane Nagar, Behind Mahavir Tea Company,kondh-413004, Kondh, Solapur, Pin: 413007, Mob: 9823112275, Tel: 0217-622500. Neha Power Tools, Shop No 4, Bhanu Nagar, Dombivli East, Thane, Mob: 9987209787, Super Sales & Services, Monalisa Bldg., Shop No.5, Harinivas Circle, Thane, Thane, Pin: 400602, Mob: 9892375131, Tel: 022 - 2538645.

## Données techniques

SPECIFICATION	SPT500	
Puissance	W	500
Tension	V	220-240
Courant d'alimentation	Hz	50/60
Vitesse à vide	/min	16000
Débit d'air	m <sup>3</sup> /min	3.5
Poids	Kg	1.7

## Définitions: Directives de sécurité

Les définitions ci-dessous décrivent le niveau de gravité de chaque signal de mise en garde. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi et prêter une attention particulière à ces symboles



**Danger:** Indique une situation immédiatement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, provoquera la mort ou des blessures graves



**Attention:** Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves



**Précaution:** Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des blessures légères ou modérées

**Remarque:** Indique une pratique qui, sans risques de blessure, peut entraîner des dégâts matériels si elle n'est pas évitée.



Dénote un risque de décharge électrique



Dénote un risque de départ de feu

## Utilisation

Votre souffleur SPT500 STANLEY est conçu pour les applications de soufflage et de nettoyage.

## Consignes générales de sécurité



**Attention!** Lisez toutes les mises en garde et les instructions. Si toutes les instructions listées ci-dessous ne sont pas scrupuleusement suivies vous courrez le risque de déclencher un incendie, de recevoir une décharge électrique et/ou de vous blesser grièvement. Dans tous les avertissements listés ci-dessous le terme «outil électrique» concerne vos outils électriques branchés sur le secteur (filaires) ou à piles (sans fil).

Conservez tous les avertissements et instructions pour vous y référer ultérieurement.

Dans tous les avertissements listés ci-dessous le terme «outil électrique» concerne vos outils électriques branchés sur le secteur (filaires) ou à piles (sans fil).

### 1. Sécurité de la zone de travail

- Maintenir la zone de travail propre et bien éclairée. Un lieu de travail en désordre ou mal éclairé augmente le risque d'accidents.
- Ne pas utiliser d'outils électroportatifs dans un environnement présentant des risques d'explosion ni en présence de liquides, gaz ou poussières inflammables. Les outils électroportatifs génèrent des étincelles risquant d'enflammer les poussières ou les vapeurs.

- Pendant l'utilisation d'un outil électroportatif, les enfants et autres personnes présentes doivent rester éloignés. En cas d'inattention, vous risquez de perdre le contrôle de l'outil.

### 2. Sécurité électrique

- La fiche de l'outil électrique doit être compatible avec la prise d'alimentation. Ne modifiez la fiche en aucun cas. N'utilisez pas d'adaptateurs avec des outils ayant une prise de terre. Le respect de ces consignes réduit le risque de choc électrique.
- Eviter le contact physique avec des surfaces mises à la terre telles que tuyaux, radiateurs, fours et réfrigérateurs. Le risque de choc électrique augmente si votre corps est relié à la terre.
- Ne pas exposer les outils électroportatifs à la pluie ou à l'humidité. La pénétration d'eau dans un outil électroportatif augmente le risque de choc électrique.
- Ne pas maltraiter le câble d'alimentation. Ne jamais utiliser le câble pour porter l'outil, et ne le tirez pas pour débrancher l'outil. Maintenir le câble éloigné des sources de chaleur, de la graisse, des bords coupants et des pièces en rotation. Un câble endommagé ou emmêlé augmente le risque de choc électrique.
- Lorsque vous utilisez l'outil électroportatif à l'extérieur, utilisez une rallonge homologuée pour une utilisation à l'extérieur. L'utilisation d'une rallonge électrique homologuée pour les travaux à l'extérieur réduit le risque de choc électrique.
- Si l'outil doit être utilisé dans un endroit humide, utilisez un dispositif différentiel à courant résiduel (DDR). L'utilisation d'un tel dispositif réduit le risque de choc électrique.

### **3. Sécurité personnelle**

- a. Restez vigilant, surveillez ce que vous faites et faites preuve de bon sens quand vous utilisez un outil. N'utilisez pas un outil électroportatif lorsque vous êtes fatigué ou après avoir consommé de l'alcool ou pris des médicaments. Un moment d'inattention en utilisant l'outil peut entraîner de graves blessures.
  - b. Portez un équipement de protection. Portez toujours des lunettes de protection. Selon le travail à effectuer, le port d'un équipement de protection tel que masque anti-poussières, chaussures de sécurité antidérapantes, casque ou protection auditive, réduit le risque de blessures.
  - c. Evitez de démarrer par inadvertance. Assurez-vous que le bouton est dans la position d'arrêt (Off) avant de brancher l'outil sur la prise d'alimentation et/ou sur le bloc piles, ou de ramasser ou porter l'outil. Si vous portez un outil électrique avec votre doigt sur la gâchette ou si vous branchez un outil électrique dont le bouton est sur Marche vous risquez de provoquer un accident.
  - d. Retirez les outils ou les clés de réglage avant de mettre l'outil en marche. Une clé ou un outil se trouvant sur une partie en rotation peut causer des blessures.
  - e. Adoptez une position confortable. Adoptez une position stable et gardez votre équilibre en permanence. Vous contrôlerez mieux l'outil dans des situations inattendues.
  - f. Portez des vêtements appropriés. Ne portez pas de vêtements amples ou de bijoux. N'approchez pas les cheveux, vêtements ou gants des pièces en mouvement. Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent s'accrocher dans les pièces en mouvement.
  - g. En cas d'utilisation d'appareils servant à aspirer ou à recueillir les poussières, assurez-vous qu'ils sont correctement raccordés et utilisés. L'utilisation de tels dispositifs réduit les dangers dus aux poussières.
- 4. Utilisation des outils électroportatifs et précautions**
- a. Respectez la capacité de l'outil. Utilisez l'outil approprié pour le travail à effectuer. Avec un outil approprié, vous travaillerez mieux et en toute sécurité.
  - b. N'utilisez pas un outil électroportatif dont l'interrupteur marche/arrêt est défectueux. Un outil électroportatif qui ne répond pas à la commande marche/arrêt est dangereux et doit être réparé.
  - c. Retirez la fiche de la prise de courant et/ou débranchez le bloc-batterie avant d'effectuer des réglages, de changer les accessoires ou de ranger l'outil. Cette mesure de précaution empêche de mettre l'outil en marche accidentellement.
  - d. Rangez les outils électroportatifs hors de la portée des enfants et les personnes ne connaissant pas l'outil ne doivent en aucun cas l'utiliser. Les outils électroportatifs sont dangereux lorsqu'ils sont utilisés par des personnes non initiées.
  - e. Entretenez les outils électroportatifs. Vérifiez que les parties en mouvement fonctionnent correctement et qu'elles ne sont pas coincées. Vérifiez qu'il n'y a pas de pièces cassées ou endommagées susceptibles de nuire au bon fonctionnement de l'outil. S'il est endommagé, faites réparer l'outil avant de l'utiliser. De nombreux accidents sont la conséquence d'outils mal entretenus.
  - f. Les outils de coupe doivent toujours être aiguisés et propres. Des outils soigneusement entretenus avec des bords tranchants bien aiguisés se coincent moins souvent et peuvent être guidés plus facilement.
  - g. Utilisez l'outil électroportatif, les accessoires et les forets, etc., conformément à ces instructions et de la manière prévue pour ce type d'outil électroportatif, en tenant compte des conditions de travail et des tâches à effectuer. L'utilisation des outils électroportatifs à d'autres fins que celles prévues peut entraîner des situations dangereuses.
- 5. Réparations**
- a. Faites réparer votre outil électroportatif uniquement par du personnel qualifié et seulement avec des pièces de rechange appropriées. Cela garantira le maintien de la sécurité de votre outil.
- Consignes de sécurité supplémentaires pour les souffleuses**
- N'aspirez pas les cendres de cigarettes encore chaudes, les particules de métal récentes, les vis, les pointes et autres éléments similaires.
  - Ne bloquez jamais les entrées d'aspiration ni les sorties de soufflage.
  - Ne passez pas sur un chemin gravillonné ou une route tandis que votre machine est en marche dans le mode souffleur/aspirateur. Vous devez marcher, ne courez jamais.
  - Veillez à toujours être bien d'aplomb sur vos pieds, particulièrement dans les pentes.
  - Ne tendez pas le bras trop loin et gardez tout le temps un bon équilibre.

- Quand vous utilisez l'appareil ne placez pas l'orifice d'arrivée ou de sortie d'air près de vos yeux ou vos oreilles. Ne soufflez jamais les débris dans la direction des passants.
- Veillez à ce que les entrées d'air de refroidissement ne soient pas obstruées par des débris.
- Pour protéger vos pieds et vos jambes quand vous utilisez l'appareil, portez toujours des chaussures résistantes et des pantalons longs.
- Ne laissez jamais les enfants se servir de l'appareil.
- Portez des lunettes de protection quand vous utilisez l'appareil.
- Si vous ne pouvez pas éviter d'utiliser l'appareil dans un endroit humide, utilisez un disjoncteur différentiel (DDFT) de 30mA maximum pour une alimentation électrique protégée. L'utilisation d'un DDFT réduit le risque d'une décharge électrique.
- Pour éviter les irritations dues à la poussière il est recommandé de porter un masque anti-poussière.
- Débranchez l'appareil de la prise secteur
  - chaque fois que vous laissez la machine sans surveillance;
  - avant de le nettoyer lorsqu'il est bouché;
  - avant de réviser, nettoyer ou travailler sur l'appareil;
  - si l'appareil commence à vibrer de façon anormale.
- Rangez l'appareil dans un endroit sec.

## Etiquettes apposées sur l'outil

L'étiquette apposée sur votre outil peut contenir les symboles suivants:

	Lire le manuel d'instructions	Hz .....	Hertz		..... Construction de classe II
	Utiliser une protection oculaire	W .....	Watts		..... Borne de terre
	Utiliser des protections auditives	min .....	minutes		..... Symbole d'alerte de sécurité
		~ .....	Courant alternatif		..... Rotations par minute
		— .....	Courant continu	.../min..	
V .....	Volts	n <sub>0</sub> .....	Vitesse à vide		
A .....	Ampères				

## Position of date barcode

Le code de la date, comprenant aussi l'année de fabrication, est imprimé sur le boîtier de l'outil.

Exemple:

2014 XX JN  
Année de fabrication

## Sécurité électrique



Cet outil est doublement isolé; par conséquent, aucun câble de mise à la terre n'est nécessaire. Vérifiez si l'alimentation mentionnée sur la plaque signalétique de l'appareil correspond bien à la tension présente sur le lieu.

## Caractéristiques

Cet outil comprend les éléments suivants:

1. Buse
2. Orifice d'expulsion
3. Interrupteur à gâchette
4. Bouton de verrouillage
5. Orifice d'aspiration

## Assemblage

Attention! Avant d'assembler l'appareil, assurez-vous qu'il est éteint et débranché.

## Utilisation

### Montage de la buse pour les opérations de soufflage (fig. A)

- Insérez le pivot situé à l'intérieur de la buse dans l'encoche prévue sur l'orifice d'expulsion (1)
- Pour verrouiller la buse en position, tournez-la dans la direction indiquée.
- Pour retirer la buse, faites-la pivoter dans le sens inverse.

## Fonctionnement de la souffleuse (fig. B)

- Pour mettre la souffleuse en marche, enclenchez l'interrupteur (3). Pour arrêter la souffleuse, relâchez l'interrupteur.
- Pour un fonctionnement continu, enclenchez d'abord l'interrupteur, puis le bouton de verrouillage (4) et relâchez, pour déverrouiller, pressez et relâchez l'interrupteur.

**Attention:** Un fonctionnement continu de la machine ne doit pas dépasser 30 minutes.

## Remplacement des balais de carbone (fig. C)

- Utilisez un tournevis pour enlever le couvercle du porte-balais.
- Retirez les balais de carbone usés, insérez les nouveaux balais et vissez fermement le couvercle du porte-balais.

**Attention!** Vérifiez et remplacez régulièrement les balais de carbone. Remplacez-les dès que le niveau maximum d'usure est atteint.

## Accessoires

Les performances de votre outil dépendent des accessoires utilisés. Les accessoires STANLEY et Piranha sont conçus selon des normes de haute qualité pour améliorer les performances de votre outil. En utilisant ces accessoires, vous obtiendrez les meilleurs résultats de votre outil.

## Entretien

Votre outil a été conçu pour fonctionner pendant longtemps avec un minimum d'entretien. Un fonctionnement continu satisfaisant dépend d'un entretien approprié de l'outil et d'un nettoyage régulier.

**Attention!** Avant d'effectuer tout entretien, éteignez et débranchez l'outil.

- Nettoyez régulièrement les orifices de ventilation de votre outil et du chargeur à l'aide d'une brosse douce ou d'un chiffon sec.
- Nettoyez régulièrement le compartiment du moteur à l'aide d'un chiffon humide. N'utilisez pas de produit abrasif ou à base de solvant.

## Protection de l'environnement



Collecte sélective. Ne pas jeter cet appareil avec les ordures ménagères.

Si vous devez remplacer un appareil Stanley ou si vous ne l'utilisez plus, ne le jetez pas avec les ordures ménagères, mais dans les conteneurs de collecte sélective.



La collecte sélective des produits et des emballages usagés permet de recycler et de réutiliser leurs matériaux. La réutilisation de matériaux recyclés aide à protéger l'environnement contre la pollution et à réduire la demande en matières premières.

Les réglementations locales peuvent proposer la collecte sélective des appareils électriques ménagers, dans des déchetteries municipales ou par le revendeur lorsque vous achetez un nouvel appareil. Stanley dispose d'installations pour la collecte et le recyclage des produits Stanley en fin de vie. Pour profiter de ce service, veuillez rapporter votre appareil auprès d'un centre de réparation agréé qui se chargera de le collecter en notre nom.

Pour connaître l'adresse d'un centre de réparation agréé près de chez vous, contactez votre distributeur Stanley à l'adresse indiquée dans ce manuel, ou consultez la liste des centres de réparation agréés Stanley et tout renseignement complémentaire sur notre service après-vente sur le site internet à l'adresse: [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com).

## **Garantie 1 an**

Si votre appareil STANLEY s'avère défectueux en raison d'un vice de matériau ou de fabrication dans les 12 mois à compter de sa date d'achat , STANLEY garantit le remplacement gratuit de toute pièce défectueuse ou – à notre discrétion – le remplacement gratuit de l'appareil, à condition que :

- L'appareil n'ait pas été utilisé avec négligence et qu'il ait été utilisé en suivant les instructions contenues dans ce manuel.
- L'appareil ait été soumis à une usure normale;
- Aucune réparation n'ait été effectuée par du personnel non autorisé;
- Une preuve d'achat soit fournie.
- L'appareil STANLEY soit retourné complet, avec l'ensemble de ses composants originaux.

Pour avoir recours à la garantie, contactez votre revendeur ou consultez l'emplacement du centre de réparations agréé STANLEY le plus proche dans le catalogue STANLEY ou contactez le service clientèle STANLEY à l'adresse indiquée dans ce manuel. Une liste des centres de réparations agréés STANLEY et tout détail complémentaire concernant notre service après-vente sont à votre disposition sur notre site internet : [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com).

## ضمان سنة واحدة

إذا وجد في منتج ستانلي عيوب تصنيع أو عيوب مواد في غضون ١٢ شهراً من تاريخ الشراء، تضمن لك ستانلي استبدال كافة الأجزاء المعيبة دون مقابل أو - وفقاً لتقديرنا - استبدال الوحدة دون مقابل شريطة:

- عدم إساءة استخدام الجهاز وأن يكون الجهاز قد تم استخدامه وفقاً لدليل التعليمات:

- تعرض الجهاز للبلى العادي بالاستعمال:
- عدم القيام بأي إصلاحات بواسطة آشخاص غير معتمدين:
- تقديم إثبات للشراء:
- إعادة منتج ستانلي مكتنلاً مع كافة مكوناته الأصلية

إذا كنت ترغب في إقامة دعوى، اتصل باليائع أو تحقق من موقع أقرب وكيل إصلاح معتمد من ستانلي في دليل ستانلي أو اتصل بمكتب ستانلي المحلي على العنوان المشار إليه في الدليل. توجد قائمة بوكالاء الإصلاح المعتمدين من ستانلي وبيناتهم الكاملة لخدمات ما بعد البيع على موقع الإنترنت: [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com)

## حماية البيئة

الصيانة

فرز النفايات. يجب عدم وضع هذا المنتج مع النفايات المنزلية العادبة.



إذا وجدت في يوم ما أنك بحاجة إلى استبدال منتج ستانلي. أو إذا لم تعد بحاجة إلى استخدامه، فلا تخالص منه مع النفايات المنزلية. وقم بإباحتته للفرز.

يتيح فرز المنتجات المستخدمة وتغليفها بإعادة تدوير المواد واستخدامها مرة أخرى. حيث يساعد إعادة استخدام المواد المعداد تدويرها في منع التلوث البيئي ويقلل من الطلب على المواد الخام.

وقد تنص اللوائح المحلية على فرز المنتجات الكهربائية عن النفايات المنزلية في موقع نفايات البلدية أو بواسطة بائع التجزئة عند شراء منتج جديد. وتتوفر ستانلي مراافق جمع وإعادة تدوير منتجات ستانلي حينما تصل إلى نهاية عمرها الافتراضي للعمل. للاستفادة من هذه الخدمة. يرجاء إعادة المنتج إلى أي وكيل إصلاح معتمد يقوم بجمعها نيابة عنها.

يمكنك التتحقق من موقع أقرب وكيل إصلاح معتمد من خلال الاتصال بمكتب ستانلي المحلي على العنوان المشار إليه في الدليل. وبدلاً من ذلك. توجد قائمة بوكالء الإصلاح المعتمدين من ستانلي وبياناتهم الكاملة لخدمات ما بعد البيع وبيانات اتصالاتهم على موقع الإنترنت: [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com)

تم تصميم الجهاز للعمل فترة طويلة من الوقت دون إجراء الكثير من الصيانة عليه. ويعتمد التشغيل المرضي المستمر على العناية المناسبة بالجهاز والتنظيم الدوري.

تحذيرًا قبل إجراء أي صيانة، قم بإيقاف تشغيل الجهاز وفصله من مصدر الطاقة.

- قم بتنظيف فتحات التهوية باستمرار في الجهاز باستخدام فرشاة ناعمة أو قطعة قماش جافة.
- قم بتنظيف تبيبة المحرك باستمرار باستخدام قطعة قماش رطبة. ولا تستخدم أي مادة كاشطة أو منظف مصنوع من مادة مذيبة.

الاستخدام		الرموز الموجودة على الجهاز					
تركيب الفوهة لعمليات التفخ (الشكل أ)		قد تتضمن العلامات الموجودة على الأداة الرموز التالية:					
• ادخل المسمار الموجود داخل الفوهة في الفتحة المتوفرة في منفذ التفخ (١)	عزل مزدوج من الفي <sup>٢</sup>	.....	هرتز Hz	أقرأ دليل التعليمات			
• لتثبيت الفوهة في موضعها. قم بلف الفوهة في الاتجاه المشار إليه.	طرف أرضي	.....	واط Watt	استخدم واقي العين			
• لإزالة الفوهة. قم بلف الفوهة في الاتجاه المعاكس.	رمز تنبيه الأمان	.....	دقيقة Second	استخدام واقي الأذن			
تشغيل نافخ الهواء (الشكل ج)		تيار متعدد أو الترددات	عدد الدورات .../min..	فولط Volt	V		
• لتشغيل نافخ الهواء، اضغط على مفتاح التشغيل/إيقاف (٣). ولا ينافس تشغيله، حرر المفتاح.	في الدقيقة	تيار مستمر	..... min	مبير Ampere	A		
• إذا كان يجب التشغيل بشكل متواصل، اضغط أولًا على مفتاح التشغيل/إيقاف ثم اضغط على زر القفل (٥) وحرره لفك تعيق القفل ثم حرر مفتاح التشغيل/إيقاف.				السرعة	N <sub>0</sub>		
تحذيرًا يجب ألا يزيد التشغيل المتواصل للجهاز عن ٣٠ دقيقة.				بدون حمل			
استبدال فرش الكربون (الشكل د)		مكان رمز الباركود الخاص بالتاريخ يوجد رمز الباركود الخاص بالتاريخ بما في ذلك سنة الصنع، مطبوعاً على التبيبة، على سبيل المثال:					

XX JN 2014

سنة الصنع

**السلامة الكهربائية**

هذا الجهاز مزدوج العزل، لذا ليست هناك حاجة إلى سلك أرضي. ولكن يجب عليك دوماً التحقق من مطابقة المهد الكهربائي للأسلاك الرئيسية مع الجهد الكهربائي الموجود على لوحة التصنيف.

**الخصائص**

يشتمل هذا الجهاز على الخصائص التالية:

- فوهة
- منفذ نفخ
- مفتاح تشغيل
- زر قفل
- منفذ شفط

**التجميع**

تحذيرًا قبل التجميع، تحقق من إيقاف تشغيل الجهاز الكهربائي وفصله من مصدر الطاقة.

**تشغيل الأجهزة.** في حالة تعرض الأجهزة للتلف، قم بصلاح الأجهزة قبل استخدامها حيث تقع العديد من الحوادث بسبب الصيانة البدنية للأجهزة.

. احرص على حدة ونظافة أدوات القطع، من النادر أن تتسبب أدوات القطع المحفوظة بشكل مناسب، مع الحفاظ على حدة حواف القطع، في إعادة الحركة فضلاً عن سهولة التحكم فيها.

#### 5. الصيانة

. قم بصلاح وصيانة الجهاز بواسطة شخص مؤهل باستخدام الأجزاء البديلة المطابقة فقط. سوف يضمن ذلك الحفاظ على سلامة الجهاز الكهربائي.

### تعليمات السلامة الإضافية لنافخات الهواء

لا تعتبر الممرات أو الطرق المفروشة بالحصى أثناء تشغيل الجهاز على وضع النفع / الشفط، وينبغي عليك السير، وعدم الركض على الإطلاق. تأكّد دائمًا من موضع قدميك، خاصةً في المنحدرات.

لا تحاول الوصول إلى مناطق بعيدة بمدعاعيك أكثر من اللازم. وحافظ على توازنك في جميع الأوقات.

لا تضع مدخل أو مخرج الهواء بالقرب من العينين أو الأذنين عند تشغيل الجهاز، ولا تنفع الخطام أبداً في اتجاه الأشخاص الموجودين. حافظ على نظافة جميع مداخل الهواء البارد من الخطام.

لحماية قدميك وساقيك أثناء تشغيل الجهاز، عليك دائمًا ارتداء أحذية السلامة السراويل الطويلة.

لا تسمح للأطفال أبداً باستخدام الجهاز.

ارتدِ النظارات الواقعية عند تشغيل الجهاز.

في حالة عدم إمكانية تفادي تشغيل الجهاز في مكان رطب، استخدم جهاز قطع الدورة الكهربائية (RCD) مع تيار يمكن فصله لا يزيد عن 30 ملي أمبير، وينبغي استخدام جهاز قطع الدورة الكهربائية إلى الحد من مخاطر التعرض لصدمة كهربائية.

يوصى بارتداء قناع الوجه لتفادي التعرض لأي هياج بسبب الغبار.

قم بفصل الجهاز عن مصدر الطاقة الرئيسي

- عند ترك الجهاز

- قبل تنظيف أي عائق

- قبل فحص الجهاز أو تنظيفه أو العمل عليه

- إذا بدأ الجهاز في الاهتزاز بصورة غير طبيعية.

قم بتخزين الجهاز في مكان جاف فقط

ب. استخدم معدات الحماية الشخصية. احرص دوماً على ارتداء واقٍ للعينين. إن استخدام معدات الحماية مثل قناع الأنفية وأذنية السلامة المقاومة للانزلاق والخوذةصلبة وواقٍ للأذن في الظروف المناسبة يقلل من وقوع الإصابات الشخصية.

ج- تجنب التشغيل العرضي. احرص على أن يكون مفتاح التشغيل في وضع الإيقاف قبل توصيله بمصدر الطاقة. قد تقع حوادث نتيجة حمل الأجهزة الكهربائية مع وضع الأصبع على مفتاح التشغيل أو توصيل الأجهزة الكهربائية بالمقبس حينما يكون مفتاح التشغيل على وضع التشغيل.

د. قم بإزالة أي مفتاح ضبط أو مفتاح ربط قبل تشغيل الجهاز فقد يؤدي ترك مفتاح الربط أو المفتاح عالقاً في الجزء الدوار بالجهاز إلى وقوع إصابات شخصية.

هـ لا تتم ديدك بالجهاز لمسافة بعيدة. ضع قدميك في موضع مناسب واحتفظ بالتوانز المناسف في جميع الأوقات. حيث يتبح لك ذلك إمكانية التحكم بشكل أفضل في الجهاز في المواقف غير المتوقعة.

وـ ارتدي ملابس مناسبة. لا ترتدي الملابس الفضفاضة أو الحلي. احرص على إبقاء شعرك وملابسك وقفازاتك بعيدة عن الأجزاء المتحركة. تسحب الأجزاء الدوارة الملابس الفضفاضة أو الحلي أو الشعر الطويل.

حـ استخدم ملزمة أو أي طريقة عملية أخرى لوضع قطعة العمل وثبتتها على سطح ثابت. إمساك قطعة العمل باليد أو في مقابل الجسم يجعلها غير مستقرة وقد يؤدي إلى فقدان التحكم.

#### 4. استخدام الجهاز الكهربائي والعناية به

أـ لا تضغط على الجهاز الكهربائي. استخدم الجهاز الكهربائي المناسب لاستعمالك. حيث إن استخدام الجهاز الكهربائي يؤدي إلى المهمة بشكل أفضل وأكثر أماناً بالسرعة التي تم تصميمه من أجلها.

بـ لا تستخدِمِ الجهاز الكهربائي إذا كان المفتاح لا يقم بالتشغيل أو الإيقاف، حيث إن أي جهاز كهربائي لا يمكن التحكم فيه باستخدام مفتاح التشغيل/الإيقاف يكون خطيراً ويجب إصلاحه.

جـ أفضل المقبس من مصدر الطاقة /أو علبة البطارية من الجهاز الكهربائي قبل إجراء أي تعديلات أو تغيير أي ملحقات أو تخزين الجهاز الكهربائي. حيث تقلل تدابير السلامة الوقائية هذه من خطر تشغيل الجهاز دون قصد.

دـ قم بتخزين الأجهزة غير المستخدمة بعيداً عن متناول الأطفال ولا تسمح للأشخاص غير المتعاملين مع الأجهزة الكهربائية أو غير المطلعين على هذه التعليمات بتشغيل الجهاز الكهربائي. حيث يمثل وجود الأجهزة الكهربائية في أيدي المستخدمين غير المدربين خطراً عليهم.

هـ قم بصيانة الأجهزة الكهربائية. تحقق من أي اختلاف أو عائق في الأجزاء المتحركة أو كسر في الأجزاء أو أي حالة أخرى قد تؤثر على

احفظ كافة التحذيرات والتعليمات للرجوع إليها في المستقبل.

تشير كلمة "الجهاز الكهربائي" في كافة التحذيرات الواردة أدناه إلى الجهاز الكهربائي الذي يعمل (بواسطة أسلاك) بواسطة الموصلات الرئيسية أو الجهاز الكهربائي الذي يعمل بالبطارية (بدون أسلاك).

#### ١. سلامة منطقة العمل

أ. احرص على نظافة وأضاءة منطقة العمل بشكل جيد. حيث تؤدي المناطق غير المنظمة والمظلمة إلى وقوع حوادث.

ب. لا تشغل الجهاز في أجواء قابلة للانفجار، مثلاً عند وجود سائل أو غازات أو غبار قابل للاشتعال. فالأجهزة الكهربائية تطلق شرارة قد يؤدي إلى اشتعال الغبار أو الدخان.

ج. احرص على إبعاد الأطفال والمتواجدين في منطقة العمل عن الجهاز الكهربائي. فقد يتسبب الإلهاء في فقدان للسيطرة.

#### ٢. السلامة الكهربائية

أ. يجب أن تتطابق مقابس الجهاز الكهربائي مع المنفذ. لا تقم بتعديل المقبس بأي حال. لا تستخدم أي مقابس مهابنات مع أجهزة كهربائية (مورة) سوف تؤدي المقابس غير المعدلة والمنفذ المطابقة إلى تقليل خطر حدوث صدمة كهربائية.

ب. تجنب ملامسة الجسم للأسطح المورضة مثل الأنابيب والمشاعع والثلاجات. فإذا تademت الجسد بسطح مورض، فسوف يزداد خطر حدوث صدمة كهربائية.

ج. لا تعرض الأجهزة الكهربائية للمطر أو لظروف رطبة. فإن دخول الماء إلى الجهاز الكهربائي يؤدي إلى زيادة خطر حدوث صدمة كهربائية.

د. لا تنسى استخدام السلك. لا تستخدم السلك في حمل أو سحب الجهاز الكهربائي أو تزعزع من المقبس. احرص على إبعاد السلك عن الحرارة والنفط والحواف الحادة أو الأجزاء المتحركة. حيث إن الأسلاك التالفة أو المتشابكة تزيد من خطر حدوث صدمة كهربائية.

هـ. عند تشغيل الجهاز في الخارج، استخدم سلك تمديد مناسب للاستخدام الخارجي، حيث إن استخدام سلك مناسب للاستخدام الخارجي يقلل من خطر حدوث صدمة كهربائية.

وـ. إذا كان يجب تشغيل الجهاز الكهربائي في مكان رطب، فاستخدم موصل محمي لقاطع الوردة (RCD). إن استخدام قاطع الدورة يقلل من خطر حدوث صدمة كهربائية. ملاحظة: يمكن استبدال كلمة "قاطع الدورة" (RCD) بكلمة "قاطع التيار" (GFCI) أو بكلمة "قاطع الحماية من التسرب الأرضي" (ELCB).

#### ٣. السلامة الشخصية

أ. توخي الحذر وراقب ما تقوم به واستخدم حسك العالم عند تشغيل جهاز كهربائي. لا تستخدم أي جهاز كهربائي حينما تكون مرهقاً أو تحت تأثير المخدرات أو الكحول أو الدواء. قد تؤدي لحظة عدم انتباه واحدة أثناء تشغيل الأجهزة الكهربائية إلى وقوع إصابة شخصية خطيرة.

المواصفات	STPT600
القدرة	٦٠٠ واط
الجهد الكهربائي	٢٤٠ - ٢٢٠ فولط
التردد	٦٠/٥٠ هرتز
السرعة	١٦٠،٠٠٠ دورة في الدقيقة
حجم الهواء	٣,٥ م³/دقيقة
الوزن	١,٦ كجم

#### التعريفات: توجيهات السلامة

توضيح التعريفات الواردة أدناه مستوى خطورة كل كلمة من الكلمات الدلالية. فيرجى قراءة الدليل والانتباه إلى تلك الرموز.

خطير: يدل على أحد المواقف الخطيرة الوشيكة والذي من شأنه، حال عدم تفاديه، أن يؤدي إلى الوفاة أو الإصابة الخطيرة.

تحذير: يدل على أحد المواقف الخطيرة المحتملة والذي يمكن، حال عدم تفاديه، أن يؤدي إلى الوفاة أو الإصابة الخطيرة.

تنبيه: يدل على أحد المواقف الخطيرة المحتملة والذي قد يؤدي، حال عدم تفاديه، إلى إصابة بسيطة أو متوسطة.

إشعار: يدل على إحدى الممارسات غير المرتبطة بالإصابة الشخصية والتي قد تؤدي، حال عدم تفاديه، إلى الإضرار بالمتلكات.

يشير إلى خطر الإصابة بالصدمة الكهربائية.

يشير إلى خطر حدوث حريق.

#### الغرض من الاستخدام

تم تصميم النافذ الهوائي من ستانلي لاستعمالات التفخ الهوائي والتنظيف.

#### قواعد السلامة العامة

تحذيراً أقرأ كافة التعليمات. قد يؤدي عدم اتباع التعليمات الواردة أدناه إلى حدوث صدمة كهربائية أو حريق أو إصابة خطيرة أو جمجمة ما سبق. وتشير كلمة "الجهاز الكهربائي" في كافة التحذيرات الواردة أدناه إلى الجهاز الكهربائي الذي يعمل (بواسطة أسلاك) بواسطة الموصلات الرئيسية أو الجهاز الكهربائي الذي يعمل بالبطارية (بدون أسلاك).



## **Names & Addresses for STANLEY Service Concessionaries - MIDDLE EAST & AFRICA**

**ALGERIA:** Sarl Outillage Corporation, 08 Rue Med Boudiaf - Cheraga - Algiers, Algeria. Tel: (213-21) 375130, Fax: (213-21) 369667. **ANGOLA:** Angoferraria, Lda., Rua Robert Shields, No. 61, Luanda, Angola, Tel: 00244-222-395837 / 222-395034, Fax: 00244-222-394790. **AZERBAIJAN:** Royalton Holdings Ltd. 41 Khaganı St. Apt. 47 AZ 1001, Baku, Tel: (994-12) 4935544, Fax: (994-12) 5980378. **BAHRAIN:** Kavalani & Sons W.L.L., P.O. Box 71, Sitra, Manama, Tel: (973) 17732888, Fax: (973) 17737379. Alfouz Services Co. W.L.L., P.O. Box 26562, Tubli, Manama. Tel: (973) 17783562, Fax: (973) 17783479. **EGYPT:** El Farab S.A.E., 15-Nabil El Wakkad Street, Dokki, Giza, Egypt, Tel: 00202-37603946 / 002-010-2582544, Fax: 00202-33352796. **ETHIOPIA:** Seif Tewfik Sherif, Arada Sub-City, Kebele 01/02, Global Insurance Building, 2nd Floor, Room 43, P.O. Box 2525, Addis Ababa, Ethiopia. Tel: (251-11) 15639681/15639693, Fax: (251-11) 1558009. **IRAQ:** Financial Links, Kazzaz Building Arasat Al-Hindia Block No: 629 Street: 31Building No: 1 Baghdad - Iraq. Tel: 00964 (0)780 195 2223 / 00964 (0)781 3763044. Al Sard Co. for General Trading Ltd. Jbara Blvd. 3Flr, Al Rasheed St. Bagdad. Tel: (964) 18184102. Sakhar Group, Arrassat al-hindya Al Masbah, Bagdad. (964) 7400144446. **JORDAN:** Palestine Bldg. Matl. (Bashiti Hardware), 93 King Abdullah 2nd Street, Opp. ELBA House, P.O. Box 3005, Amman 11953, Tel: (962-6) 5349098, Fax: (962-6) 5303731. **KENYA:** Dextron Tools Ltd., P.O. Box 20121-00200, Sharif House, Kimathi Street, Nairobi. Tel: (254-20) 6905000/ 2358021, Fax: (254-20) 6905111/ 6905112. **KUWAIT:** Al Omar Technical Co., P.O. Box 4062, 13041 Safat, Kuwait. Tel: (965) 24848595/ 24840039, Fax: (965) 24845652. Fawaz Al Zayani Establishment, P.O. Box 42426, Shop No. 18, Al Humaizi Commercial Complex, Khalifa Al Jassim, Shuaikh, Kuwait, Tel: (965) 24828716. Fawaz Al Zayani Establishment, P.O. Box 42426, Shop No.18, Al Humaizi Commercial Complex, Khalifa Al Jassim, Shuaikh, Kuwait, Tel: (965) 24828710, Fax: (965) 24828710. Fawaz Al Zayani Establishment, Fahaheel Industrial Area, Main St., Sanaya, Kuwait. Tel: (965) 23925830, Fax: (965) 24828716. **LEBANON:** Est. Shaya & Azar S.A.R.L., Boulevard Jdeideh - Mar Takla - Bouchrieh, P.O. Box 90545 Jdeideh, Beirut - Lebanon, Tel: 00961 1 872305 / 306 , Fax: 00961 1 872303. **LIBYA:** North Africa Trading ( El Ghoul Brothers), Al-Hilal Service Center Tawergha St. Misurata, Tel: 00218-091-3221408. (Benghazi) Sniyel st, Amir Ibn EL-Aas Rd. Tel: +(218) 92 5771120. (Tripoli) Al Barniq Service Center, Mokhazni elskar st., ElFallah, Tel: +(218) 21 4808019. (Misrata) Al Hilal Service Center, Tawergha st. Tel: +(218) 51 2626743. **MAURITIUS:** Robert Le Marie Limited, Old Moka Road, Bell Village, P.O. Box 161, Port Louis, Tel: 00230-212 1865/ 212 2847, Fax: 00230-2080843. **MOROCCO:** Ets Louis Guillaud & Cie, 149, Quartier Industriel, Moulay Rachid, Casablanca, Postal Code 20450, Morocco, Tel: 00212-522729096. **NIGERIA:** Meridian Power Tools Ltd., Gr.Floor, #1 Alhaji Masha Rd, Next to Teslim Balogun Stadium, Near National Stadium Surulere, Lagos, Nigeria, Tel: 00234-1-7740431 / 7740410, Fax: 00234-1-7913798. **OMAN:** Al Jizzi Company LLC, P.O. Box 1704, PC 112 Ruwi, Oman, Tel: (968) 24832618/ 24835153, Fax: (968) 24831334/24836460. Al Hassan Technical & Construction Supplies Co. LLC, P.O. Box 1948, PC. 112, Ruwi, Tel: (968) 24810575 / 24837054, Fax: (968) 24810287/ 24833080. Oman Hardware Co. LLC, P.O. Box 635, Ruwi Postal Code 112, Tel: (968) 24815131, Fax: (968) 24816491. Khiими Ramdas, P.O. Box 19, Post Code 100, Ghala, Muscat, Oman, Tel: (968) 24595906/ 907, Fax: (968) 24852752. Oman Marketing & Service Co. (Omasco), P.O. Box 2734, Behind Honda Showroom, Wattayah, Oman, Tel: (968) 24560232/ 24560255, Fax: (968) 24560993. Oman Marketing & Service Co. (Omasco), Al Ohi, Sohar, Oman, Tel: (968) 26846379, Fax: (968) 26846379. Oman Marketing & Service Co. (Omasco), Sanaya, Salalah, Oman, Tel: (968) 23212290, Fax: (968) 23210936. **PAKISTAN:** ZIT Co - Nasir & Bros., 2nd Floor, Qadri Center, Chowk Dalgran Railway Road, Lahore, Pakistan, Tel: 0092 42 37670839, Fax: 0092 42 37652989. Ammar Service & Spares, 60-B Bank Arcade, Serai Road, Karachi, Pakistan, Tel: (92-21) 32426905, Fax: (92-21) 32427214. **QATAR:** Teysir Industrial Supplies & Services Co. WLL, 55, Al Wakalat St. (Between St. 18 & 19) Salwa Industrial Area, P.O. Box 40523 Doha, Qatar, Tel: (974) 44581536, Fax: (974) 44682024. Shaheen Electrical Works & Trading Co. WLL, Gate 34, St. 44 Industrial Area P.O. Box 9756, Doha, Tel: (974) 44600230 / 44600525, Fax: (974) 44601338. Al Muftah Service Centre, Al Wakrah Road, P.O. Box 875, Doha, Qatar, Tel: (974) 4465080/ 44650110/ 44446868, Fax: (974) 44441415 / 44662599. **SAUDI ARABIA:** (Al Bahr) Mohamed Ahmed Bin Aff Est., P.O. Box 530, Yanbu, Al Bahr, Tel: (966-4) 3222626/ 3228867, Fax: (966-4) 32222120. (Al Khabar) Fawaz Ebrahim Al Zayani Trading Est., P.O. Box 7602, Al Khabar # 31952, Tel: (966-3) 8140914, Fax: (966-3) 8140824. MSS (Al-Moiji Supply & Services) P.O. Box 450, Jubail 31951, Opp. Gulf Bridge Library & Riyadh House, Tel: (966-3) 3612850/ 3624487/ 3621729, Fax: (966-3) 3621729, Fax: (966-3) 3623589 / 3620783. Al Bawardi Tools & Hardware, P.O. Box 112, Dammmam, Tel: (966-3) 8330780 / 24 / 384585, Ext. 24 / +966-3-8335555, Fax: (966-3) 8336303. (Al Hassa) Mutawa Trading & Gen. Services, Maliki road Hafuf city, Al Hassa, KSA, Tel: (966) 502846275 (Jeddah) Al Bawardi Tools & Hardware, P.O. Box 16905, Jeddah 21474, Tel: (966-2) 6444547 / 6439035 / 6456095, Fax: (966-2) 6439024. EAC (Al Yousef Contg. & Trdg. Est.), P.O. Box 30377, Jeddah -21477, Tel: (966-2) 6519912, Fax: (966-2) 6511153. (Madina) Garziz Trading for Bldg Mat & Decoration, P.O. Box 3364, Madina, Tel: (966-4) 826 14 90 / 8227636, Fax: (966-4) 8265741. (Riyadh) Industrial Material Organization (IMO), P.O. Box 623, Rail Street, Riyadh, Tel: (966-1) 4028010 Ext 26 / 800/1245757, Fax: (966-1) 4037970. Sultan Garment Factory (RSC), P.O. Box 29912, Riyadh 11467, KSA, Tel: (966-1) 4055148 / 4042889, Fax: (966-1) 4055148. Al Bawardi Tools & Hardware, P.O. Box 68, Riyadh 11411, Tel: (966-1) 4484999, Fax: (966-1) 4487877. (Yanbu) Fawaz Ebrahim Al Zayani, Opposite to Al Fouzan, Jeddah highway or King Abdul Aziz road, Yanbu, Tel: (966-4) 3960980, Fax: (966-4) 3961980. Mohamed Ahmed Bin Aff Est., P.O. Box 530, Yanbu, Al Bahr, Tel: (966-4) 3222626/ 3228867, Fax: (966-4) 3222210. **SOUTH AFRICA:** Stanley Black & Decker - RSA, 199 Winze Drive Stormill Ext 9 Roodepoort, Tel: (2711) 472 0454, Fax: (2711) 472 0482. Trevor Power Tool Service 14 Steenbok Street, Koedoespoort, 0186, Pretoria, South Africa. Tel: (27-86) 1873826, Fax: (27-86) 5001771. **TANZANIA:** General Motors investment Ltd., P.O. Box 16541, 14 Nyerere Road, Vungunguti, Dar-es-Salaam, Tel: (255 22) 2862661/ 2865022, Fax: (255 22) 2862667. **TUNISIA:** Societe Tunisienne De Maintenance (STM), Rue de la Physique. Nouvelle Zone Industrielle Ben Arous., 2013 Ben Arous, Tunisia, Tel: (+216) 79 389687, Fax: (+216) 71 385154. **UAE:** (Abu Dhabi) Light House Electrical, P.O. Box 120, Abu Dhabi, Tel: (971-2) 6726131, Fax: (971-2) 6720667. Galaxy Equipment Trading, Madinath Zayed (Baada Zaid), Abu Dhabi P.C. 58910, Tel: (971-2) 8844279, Fax: (971-2) 8844297. (Ajman) Al Sukoon Gen. Trdg. Co. LLC, P.O. Box 2975, Ajman, Tel: (971-6) 7435725/ 7438317, Fax: (971-6) 7437350 (Al Ain) Zillion Equipment and Spare Parts Trading LLC, P.O. Box 19740, Opp. Bin Sadal/ Trimix Redymix Sanaiya, Al Ain, Tel: (971-3) 7216690, Fax: (971-3) 7216103. (Dubai) Black & Decker (Overseas) GmbH, P.O. Box 5420, Dubai, Tel: (971-4) 8127400/ 8127406, Fax: (971-4) 2822765. Ideal Star Workshop Expt.Trading LLC, P.O. Box 37116, Al Quoz, Dubai, Tel: (971-4) 3474160, Fax: (971-4) 3474157, Fine Tools, P.O.Box 30139 , Al Quoz, Dubai, Tel: (971-4) 3385240, Fax: (971-4) 3385239, Alebrah Engineering Service, P.O. Box 78954, Al Qusais , Dubai, Tel: (971-4) 2850044, Fax: (971-4) 2844802. (Musaffah) Light House Electrical, P.O. Box 120, Abu Dhabi, Tel: (971-2) 5548315, Fax: (971-2) 5540461. (Sharjah) Mc Coy Middle East LLC, P.O. Box 25793, Sharjah, Tel: (971-6) 5395931, Fax: (971-6) 5395932. Burj Al Madeena, Industrial Area No.1, Opp. Pakistani Masjid P.O. Box 37635, Sharjah, Tel: (971-6) 5337747, Fax: (971-6) 5337719. (Ras Al Khaimah) Mc Coy Middle East LLC, P.O. Box 10584, Ras Al Khaimah, Tel: (971-2) 2277095, Fax: (971-2) 2277096. **UGANDA:** The Building Center (U) Ltd., 52 Station Road, Kitgum House, P.O. Box 7436, Kampala, Uganda, Tel: (256-41) 4234567/ 4259754, Fax: (256-41) 4236413. **YEMEN:** (Aden) Middle East Trad. Co. Ltd. (METCO), Mualla Dakka, Aden, Yemen, Tel: (967-2) 222670, Fax: (967-2) 222670. (Sana'a) Middle East Trad. Co. Ltd. (METCO), Hayel St., Sana'a, Yemen, Tel: (967-1) 204201, Fax: (967-1) 204204. (Taiz) Middle East Trading Co. (METCO), P.O. Box 12363, 5th Flr, Hayel Saeed Anam Bldg, Al-Mugamma St. Taiz, Yemen, Tel: (967-4) 213455, Fax: (967-4) 219869.